

Vinotéka

NÁVOD NA OBSLUHU

PHILCO



Famous for Quality the World Over

PW 12 F

Vážený zákazník,

Ďakujeme, že ste si kúpili výrobok značky PHILCO. Aby váš spotrebič slúžil čo najlepšie, prečítajte si všetky pokyny v tomto návode.

OBSAH

ČASŤ 1: PRED UVEDENÍM DO PREVÁDZKY	2
Bezpečnostné opatrenia	2
ČASŤ 2: POPIS PRÍSTROJA	4
ČASŤ 3: INŠTALÁCIA	5
Preprava a rozbalenie	5
Prevádzkové podmienky	5
Umiestnenie	5
Čistenie pred použitím	6
Elektrické zapojenie	7
ČASŤ 4: OVLÁDANIE	8
Zapnutie/vypnutie	8
Zamknutie/odmknutie ovládacieho panela	8
Zapnutie/vypnutie osvetlenia vnútorného priestoru	8
Nastavenie teploty	8
Skladovanie vína	9
ČASŤ 5: PRAVIDELNÁ ÚDRŽBA	10
Čistenie spotrebiča	10
Premiestnenie	11
Tipy na úsporu elektrickej energie	11
ČASŤ 6: ČO MÁM ROBIŤ, AK	12
ČASŤ 7: TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE	14

ČASŤ 1: PRED UVEDENÍM DO PREVÁDZKY

Bezpečnostné opatrenia

Symbody:



Všeobecné rady pre optimálnu prevádzku spotrebiča



Všeobecné nebezpečenstvo



Horúce povrchy

Skôr ako uvediete spotrebič do prevádzky

Dôležité

Tento spotrebič je určený výhradne na skladovanie fliaš vína. Nepoužívajte spotrebič na iné účely, než na ktoré je určený.

- Prečítajte si pozorne návod na použitie a montáž pred inštaláciou, zapnutím a používaním prístroja! Tento návod obsahuje dôležité informácie týkajúce sa inštalácie, použitia a údržby spotrebiča. Návod si uschovajte aj na neskoršie nahliadnutie, prípadne pre ďalších majiteľov spotrebiča v prípade ďalšieho predaja výrobku.



Ak spotrebič prepravujete v horizontálnej polohe, olej z kompresora môže zatiecť do chladiaceho okruhu. Preto ponechajte spotrebič počas 12 hodín pred zapnutím vo vertikálnej polohe, aby olej natiekol späť do kompresora.



Po vybalení spotrebič starostlivo prezrite, či nie je nejako poškodený. Presvedčte sa taktiež, že kábel nie je poškodený. Ak zistíte nejaké poruchy, vypnite spotrebič a kontaktujte predajcu alebo v prípade poškodeného prívodného kábla servisné centrum. Ak je prístroj a všetky jeho súčasti v poriadku, nainštalujte ho podľa pokynov v príslušnej kapitole.

- Pri inštalácii spotrebiča na miesto, príp. pri posúvaní spotrebiča, by mohlo dôjsť k jeho zatlačeniu alebo poškodeniu prívodného kábla. Skontrolujte, či prívodný kábel nikde neprekáža.
- Pred pripojením spotrebiča k zdroju elektrickej energie sa uistite, že kapacita systému zodpovedá údajom uvedeným na výkonnostnom štítku spotrebiča.
- Akékoľvek úpravy domovej elektroinštalácie nutné na pripojenie spotrebiča môže vykonať iba odborný pracovník.



Ak presúvate spotrebič z jeho obvyklej pozície, je nutné si uvedomiť, že aj keď ste odpojili prívodný kábel, súčasti na zadnej strane spotrebiča môžu byť ešte určitý čas veľmi horúce.



Nezakrývajte alebo nezastavujte otvory prívodu a odvodu vzduchu. Nedostatočné vetranie spôsobí zlú funkciu a poškodenie spotrebiča.

Prevádzka prístroja

- Používajte spotrebič iba na účely, na ktoré je určený.
- Tento spotrebič je určený výhradne na domáce použitie, na uchovávanie fliaš vína.
- Teplota vo vnútri vinotéky môže mierne stúpať alebo klesať, preto tieto zariadenia nie sú preto vhodné na uchovávanie výrobkov (napr. liekov), ktoré vyžadujú stabilnú teplotu.



Nepoužívajte vnútri spotrebiča žiadne ďalšie elektrospotrebiče (napr. vyhrievacie telesá, elektrické zmrazinové strojčky atď.). Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!



Neukladajte do vinotéky potraviny s horľavými hnačimi plynmi (napr. spreje) a žiadne výbušné, kontaminujúce alebo prchavé látky. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!

- Nepoužívajte podstavec, zásuvky, dvierka spotrebiča atď. ako stúpadlo alebo ako opierku. Hrozí nebezpečenstvo zranenia osôb alebo poškodenie spotrebiča.
- Dbajte na to, aby sa plastové súčasti spotrebiča a tesnenie dverí neznečistili olejom alebo tukom. Plastové súčasti a tesnenie sa potom stávajú poréznymi.

Deti v domácnosti

- Nikdy nenechávajte obaly a ich súčasti deťom. Hrozí nebezpečenstvo otravy alebo udusení skladacími kartónmi a fóliami!
- Tento spotrebič nie je žiadna hračka pre deti!
- Pri spotrebičoch so zámkom na dverách: nenechávajte kľúče v dosahu detí!
- Ak už vinotéku nebudete používať, demontujte dvierka, tesnenia, police a uložte ich na bezpečné miesto. Predídete tak nebezpečenstvu uviaznutia dieťaťa vo vnútri vinotéky.

Údržba a čistenie



Skôr než začnete s pravidelnou alebo mimoriadnou údržbou, odpojte prívodný kábel spotrebiča alebo vypínajte istenie. Neťahajte nikdy za sieťový prívodný kábel, ale vždy priamo za vidlicu.



Nečistite spotrebič pomocou parného čistiaceho prístroja! Para môže vniknúť do elektrických súčastí spotrebiča, kde by mohlo dôjsť ku skratu. Hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

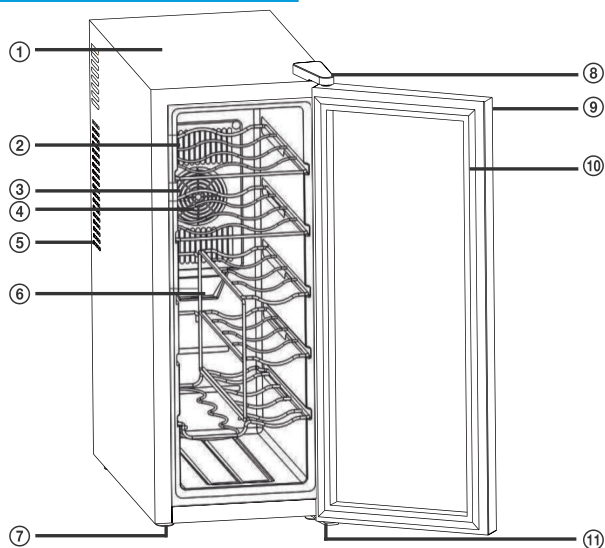
POZNÁMKA:

Súčasti zariadenia nikdy nečistite horľavými roztokmi. Vzniknuté pary by mali za následok riziko vzniku požiaru alebo explózie. Vnútri zariadenia neskladujte ani nepoužívajte benzín alebo iné horľavé zmesi a tekutiny. Vzniknuté pary by mali za následok riziko vzniku požiaru alebo explózie.

Všeobecné pokyny

- Zariadenie nie je určené na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo psychickými schopnosťami, nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dozorom alebo neboli poučené o použití zariadenia osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti by mali byť pod dozorom, aby sa so zariadením nehrali.
- Tento spotrebič je otestovaný v súlade so smernicami platnými v Európskej únii.
- Tesnosť chladiaceho okruhu je preskúšaná.
- Tento výrobok zodpovedá príslušným bezpečnostným ustanoveniam pre elektrické spotrebiče platným v Európskej únii.

ČASŤ 2: POPIS PRÍSTROJA



- ① Vonkajší povrch
- ② Police (2 kusy)
- ③ Vetrák
- ④ Kryt vetráka
- ⑤ Ventilačné otvory
- ⑥ Kombinovaná polica

(na 4 fľaše vertikálne a 4 fľaše horizontálne)

- ⑦ Vyrovnávacie nohy
- ⑧ Horný záves dverí s krytom
- ⑨ Sklenené dvierka
- ⑩ Tesnenie
- ⑪ Dolný záves dverí


Popis ovládacieho panela






Nastavenie teploty

Teplota môže byť nastavená v rozsahu 10–18 °C.

Vaša vinotéka bola vybavená automatickým ovládacím panelom, ktorý sa aktivuje 20 sekúnd po poslednom dotyku tlačidla.

Stlačte  súčasne utlačte na dve sekundy odomknutie ovládacieho panela. Budete počuť zvuk “BEEP“, ktorý vám zmení, že ovládanie je teraz aktívne.

Môžete vybrať nastavenie zobrazenia teploty od stupňa Fahrenheita do stupňa Celzia stlačením tlačidla  na 2 sekundy. Tóny sa v okne zobrazenia teploty zobrazujú modrou farbou.

Môžete nastaviť teplotu tak, ako chcete, stlačením tlačidla . Teplota, ktorú chcete nastaviť, sa zvýši o 1 °F lebo o 1 °C ak raz stlačíte tlačidlo. Môžete nastaviť teplotu tak, ako chcete, stlačením tlačidla . Teplota, ktorú chcete nastaviť, sa sníži o 1 °F alebo 1 °C ak raz stlačíte tlačidlo.

ČASŤ 3: INŠTALÁCIA

Preprava a rozbalenie

Odstráňte vonkajší obal, odstráňte ochranný film z povrchu spotrebiča (ak je použitý) a očistite vonkajšiu časť spotrebiča na to určeným prípravkom. Nepoužívajte škrabky ani hrubé látky, ktoré by mohli nenávratne poškodiť povrchu spotrebiča. Opatrne odstráňte všetky papiere a lepiace pásky zo spotrebiča, dverí a ďalších častí zabalených v polystyréne. Vyberte dokumenty a príslušenstvo znútra spotrebiča.

Obalový materiál je recyklovateľný a je označený symbolom recyklácie. Pri likvidácii sa riadte miestnymi predpismi. Obalové materiály (plastové vrecká, polystyrénové časti atď.) sa musia uchovávať mimo dosahu detí, pretože predstavujú možný zdroj nebezpečenstva.

Spotrebič dôkladne prezrite. Ak zistíte nejaké chyby, ukončíte inštaláciu a kontaktujte predajcu.

Prevádzkové podmienky

Správna prevádzka spotrebiča je garantovaná iba pri dodržaní nasledujúcich podmienok:

- Teplota miestnosti, v ktorej je spotrebič umiestnený, zodpovedá klimatickej triede uvedenej na výkonnostnom štítku spotrebiča.
- Maximálna relatívna vlhkosť okolia: 90 %.
- Spotrebič musí byť umiestnený v dostatočnej vzdialenosti od zdrojov tepla (napr. rúry na pečenie, centrálného vykurovania, priamych slnečných lúčov atď.).
- Zariadenie musí byť umiestnené tak, aby bolo chránené pred poveternostnými vplyvmi.
- Pravidelná údržba je vykonávaná podľa pokynov v tomto návode.
- Vetracie otvory v kryte spotrebiča nesmú byť zakryté žiadnymi zábranami.
- Správna inštalácia (napr. vyváženie, kapacita systému zodpovedá údajom na výkonnostnom štítku spotrebiča).

Tabuľka – Klimatická trieda

Klimatická trieda	Teplota okolia
SN	+10 °C až +32 °C
N	+16 °C až +32 °C
ST	+16 °C až +38 °C
T	+16 °C až +43 °C

Umiestnenie

Priestor na umiestnenie spotrebiča musí spĺňať požiadavky uvedené v odseku „Prevádzkové podmienky“ a musí mať stabilnú podlahu s nosnosťou zodpovedajúcou hmotnosti spotrebiča.

Vyrovnajzte spotrebič pomocou nastaviteľných nôh, zaistíte medzeru medzi spodným okrajom spotrebiča a zemou, aby bola zaistená cirkulácia chladiaceho vzduchu, čím zaistíte optimálny výkon chladiaceho okruhu.

- Používajte spotrebič iba na účely, na ktoré je určený.
- Spotrebič musí byť umiestnený na pevnom a rovnom povrchu.
- Ak je to možné, umiestnite spotrebič do chladnej, dobre vetranej a suchej miestnosti.
- Neumiestňujte spotrebič na priame slnečné svetlo, ani do miestnosti s vysokou teplotou, do blízkosti akýchkoľvek zdrojov priameho tepla, ako je kúrenie, rúra, sporák atď.

Ak nie je možné predísť inštalácii v blízkosti priameho zdroja tepla, odporúčame medzi spotrebič a tepelný zdroj umiestniť vhodnú izolačnú dosku (nepoužívajte azbest), alebo aspoň dodržať nasledujúce minimálne vzdialenosti:

- Od plynového alebo elektrického sporáka 3 cm;
- Od radiátora alebo rúry a pod. 30 cm;
- Od iného chladiaceho spotrebiča 2 cm.

Na spotrebič neumiestňujte žiadne spotrebiče, ktoré na spotrebič uvoľňujú teplo, ako sú mikrovlnné rúry, hriankovače a pod.

Nikdy nezakrývajte ventilačnú mriežku. Zástrčku vyťahujte zatiahnutím za samotnú vidlicu, pri odpájaní spotrebiča od siete nikdy neťahajte za kábel.



Pred zapnutím nechajte spotrebič na konečnom umiestnení 12 hodín stáť. Pred pripojením spotrebiča k sieti sa presvedčte, že je vnútri celkom suchý – najmä v rohoch.

Varovanie pred nebezpečenstvom

Akýkoľvek neodborný zásah môže spôsobiť nebezpečenstvo požiaru.

Do chladiaceho systému môže zasahovať iba odborne kvalifikovaný personál.

Čistenie pred použitím

Presvedčte sa, že ste odstránili zo spotrebiča všetky lepiace pásky slúžiace na uchytenie príslušenstva. Potom očistite všetky vnútorné časti vlažnou vodou s neutrálnym čistiacim prostriedkom, octom alebo uhličitanom sodným – tým odstránite charakteristický zápach nových súčastí – následne dôkladne vysušte. Nepoužívajte saponáty alebo agresívne prípravky, ktoré by mohli poškodiť povrchy.

Elektrické zapojenie

Pred tým, než zapojíte zástrčku do sieťovej zásuvky, zaistite, že:

- Máte úplne suché ruky.
- Napätie a frekvencia uvedené na výkonnostnom štítku spotrebiča zodpovedajú údajom, ktoré sú v domovej napájacej sieti (povolená tolerancia od -6 % do +6 % pre menovité napätie, v prípade použitia pri iných napätiach použite menič napätia zodpovedajúcich parametrov).
- Kábel a zástrčka nie sú poškodené alebo prištiknuté ťažkými predmetmi.
- Prívodný kábel nie je príliš napnutý, nie je povolené používať predlžovací kábel.



Nepripájajte spotrebič k usmerňovaču prúdu (napr. slnečná elektrárňa) alebo pomocou predlžovacieho kábla.



Spotrebič musí byť pripojený k fungujúcemu uzemneniu.

V prípade, že sieťová zásuvka domáceho systému nie je uzemnená v súlade so súčasnými právnymi predpismi, pripojte spotrebič po konzultácii so špecializovaným technikom k samostatnému uzemneniu.

Výrobca nie je zodpovedný za úrazy vzniknuté následkom nerešpektovania týchto pokynov.



Ak spotrebič počas inštalácie nevyrovnáte, nemusia sa dvierka správne dovierať a tesnenie nemusí riadne tesniť, čo bude mať za následok problémy s chladením, námrazou alebo vlhkosťou. Vyrovnanie spotrebiča je veľmi dôležité.



Spotrebič vyrovnáte pomocou nastaviteľných nôh – ich otáčaním v smere hodinových ručičiek spotrebič zdvíhate a ich otáčaním proti smeru hodinových ručičiek spotrebič spúšťate.

ČASŤ 4: OVLÁDANIE

Zapnutie/vypnutie

Po zapojení prívodného kábla do sieťovej zásuvky sa spotrebič automaticky zapne.

Zamknutie/odomknutie ovládacieho panela

Stlačte  súčasne utlačte na dve sekundy odomknutie ovládacieho panela. Budete počuť zvuk "BEEP", ktorý vám zmení, že ovládanie je teraz aktívne.

Ovládací panel sa automaticky zamkne po 12 sekundách nečinnosti.

V režime zamknutia nebude žiadne tlačidlo.

Zapnutie/vypnutie osvetlenia vnútorného priestoru

Keď je ovládací panel odomknutý, stlačte tlačidlo na osvetlenie vnútorného priestoru na zapnutie osvetlenia. Svetlo automaticky zhasne po 10 minútach. Na opätovné rozsvietenie stlačte znovu tlačidlo na osvetlenie vnútorného priestoru.

Displej

Displej zobrazuje nastavenú teplotu.

VAROVANIE:

Aby ste zabránili znehodnoteniu uloženého vína, treba zariadenie pravidelne kontrolovať a v prípade poruchy kontaktovať autorizovaný servis. Zariadenie nedokáže udržiavať teplotu prostredníctvom vetráka dlhší čas.

Nastavenie teploty

- Rozmedzie nastavenia teploty je od 10 do 18 °C.
- Na nastavenie teploty opakovane stlačte tlačidlá na zvýšenie alebo zníženie teploty. Jedným stlačením tlačidiel na zvýšenie alebo zníženie teploty zvýšite alebo znížite teplotu o 1 °C.
- Ak skladujete v spotrebiči prevažne červené vína, nastavte teplotu v rozmedzí od 14 – 18 °C. Indikátor „R“ sa rozsvieti.
- Ak skladujete v spotrebiči prevažne biele vína, nastavte teplotu v rozmedzí od 10 – 13 °C. Indikátor „W“ sa rozsvieti.

POZNÁMKA:

Po prvom zapnutí alebo zapnutí po dlhšom vypnutí, je možný rozdiel v nastavenej teplote a teplote na displeji. Jedná sa o normálny jav a tento rozdiel po niekoľkých hodinách pomínie.

Prepínanie medzi °C a °F

Stlačte tlačidlo prepínania °C/°F na zmenu teplotnej jednotky zo °C na °F a naopak.

Skladovanie vína

- Police sú navrhnuté na skladovanie vína vo fľašiach typu Bordeaux. Maximálny počet fliaš sa môže líšiť v závislosti od veľkosti a rozmerov samotných fliaš.
- Aby ste zabránili poškodeniu tesnenia, pred vysunutím police sa uistite, že dvierka sú úplne otvorené.
- Víno skladujte iba originálne zazátkované.
- V žiadnom prípade nezakrývajte police hliníkovou fóliou alebo iným materiálom, ktorý by mohol brániť voľnému prúdeniu vzduchu.
- Ak spotrebič nebudete dlhší čas používať, odporúčame odpojiť prívodný kábel spotrebiča od sieťovej zásuvky, vyčistiť a nechať pootvorené dvierka, aby mohol vzduch voľne prúdiť a v spotrebiči sa netvoril nežiaduci zápach, vlhkosť a pod.

Tabuľka odporúčaných teplôt na skladovanie vína

Typ vína	Odporúčaná teplota
Červené víno	14 – 18 °C (57 – 64 °F)
Suché/biele víno	8 – 13 °C (46 – 56 °F)
Ružové víno	10 – 11 °C (50 – 52 °F)

ČASŤ 5: PRAVIDELNÁ ÚDRŽBA

Čistenie spotrebiča

Pred začatím čistenia spotrebič odpojte od zdroja energie.

- Vnútrotný povrch spotrebiča utrite mäkkou hubkou mierne namočenou v roztoku jedlej soli. Do 1 litra teplej vody pridajte cca 2 polievkové lyžice jedlej sódy.
- Police umyte v teplej vode s trochou kuchynského prípravku na umývanie riadu, opláchnite a vytrite do sucha. Drevené police (ak je nimi vinotéka vybavená) nechajte pred opätovným vloženíím späť do vinotéky riadne vyschnúť.
- Všetky časti, ktoré umývate mäkkou hubkou mierne namočenou vo vode, treba riadne vysušiť do sucha.
- Vonkajší povrch otrite mäkkou hubkou mierne namočenou v teplej vode s trochou kuchynského prostriedku na umývanie riadu. Utrite do sucha čistou utierkou.

VAROVANIE:

Nepoužívajte drôtenky ani hubky s drôtenkami na nehrdzavejúce povrchy. Tieto by mohli poškodiť povrch.

Na plastové alebo gumové časti nepoužívajte čistiace vosky, koncentrované čistiace prostriedky, bieliadlá ani čističe obsahujúce petrolej.

Na plastové časti nikdy nepoužívajte papierové utierky, čističe okien.

Používanie parných čistiacich spotrebičov je extrémne nebezpečné a je teda i prísne zakázané.

Výpadok prúdu

Väčšina výpadkov elektrického prúdu je odstránená do niekoľkých hodín a nemala by mať vplyv na teplotu v spotrebiči, pokiaľ obmedzíte jeho otváranie. Ak však dôjde k výpadku prúdu na dlhší čas, treba urobiť také kroky, aby ste zabránili znehodnoteniu obsahu spotrebiča.

DLHODOBÉ VYRADENIE Z PREVÁDZKY

Ak nebudete vinotéku dlhší čas používať, vykonajte nasledujúce:

Odpojte spotrebič od zdroja energie jeho odpojením od zásuvky. Vnútro vyčistite a vysušte, ako je uvedené v časti o čistení spotrebiča. Nechajte dverka otvorené, aby sa vnútri netvoril nepríjemný zápach.

Premiestnenie

- Pred premiestnením treba zo spotrebiča vybrať všetok obsah.
- Zabezpečte voľné časti vo vnútornom priestore (police), napr. lepiacou páskou.
- Vyrovnávacie nohy zaskrutkujte späť, aby ste zabránili ich poškodeniu.
- Zaisťte dvierka, napr. lepiacou páskou.
- Zaisťte, aby bol spotrebič počas prepravy stále vo vertikálnej polohe. Aby sa spotrebič počas prepravy nepoškodil, môžete ho zaisťiť dekou alebo inou mäkkou látkou.

Tipy na úsporu elektrickej energie

- Umiestnite spotrebič mimo dosah tepelných zdrojov a priameho slnečného žiarenia.
- Zaisťte dostatočnú ventiláciu. V žiadnom prípade nezakrývajte ventilačné otvory.
- Dvierka otvárajte iba keď treba. Nenechávajte dvierka dlhší čas otvorené, ani dvierka neotvárajte/ nezatvárajte príliš často.

ČASŤ 6: ČO MÁM ROBIŤ, AK...

Ak spotrebič nefunguje, ako má, a pred zavolaním do autorizovaného servisu, si najskôr prečítajte nižšie uvedené inštrukcie, ktoré vám pomôžu odstrániť najbežnejšie problémy so spotrebičom. Ak však problém pretrváva, alebo ho nemôžete sami odstrániť, neodkladne vypnite spotrebič, odpojte ho od sieťovej zásuvky a kontaktujte autorizované servisné stredisko.

V žiadnom prípade neopravujte spotrebič sami.

a) Spotrebič nefunguje.

Skontrolujte, prosím, či:

- je zástrčka zapojená v sieťovej zásuvke,
- je spotrebič zapnutý,
- nie je spálená poistka.

b) Spotrebič nedostatočne chladí.

Skontrolujte, prosím, či:

- je správne nastavená teplota,
- netreba zvýšiť teplotu z dôvodu vonkajšej teploty,
- sa dvierka neotvárajú príliš často,
- sú dvierka správne dovreté,
- je tesnení správne nasadené a riadne tesní.

c) Spotrebič sa príliš často zapína a vypína.

Skontrolujte, prosím, či:

- izbová teplota nie je vyššia ako normálna,
- ste nevložili príliš veľké množstvo vína naraz,
- sa dvierka neotvárajú príliš často,
- sú dvierka správne dovreté,
- je správne nastavená teplota,
- je tesnení správne nasadené a riadne tesní.

d) Svetlo nefunguje.

Skontrolujte, prosím, či:

- je zástrčka zapojená v sieťovej zásuvke,
- nie je spálená poistka,
- svetlo nie je vypnuté.

e) Príliš mnoho vibrácií.

Skontrolujte, prosím, či:

- je spotrebič vyrovnaný,
- nie je niečo uvoľnené vo vnútri spotrebiča.

f) Spotřebič je příliš hlučný.

Skontrolujte prosím:

- Sťahovanie a rozťahovanie vnútorných stien môže spôsobovať praskavý zvuk.
- Uistite sa, že spotrebič je vyrovnaný.

g) Dvierka nedoliehajú.

Skontrolujte, prosím, či:

- je spotrebič vyrovnaný,
- dvierka nie sú otočené alebo nesprávne nainštalované,
- tesnenie nie je špinavé,
- police sú na svojom mieste.

ČASŤ 7: TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Označenie	PW 12 F
Počet fliaš (ks)	12
Objem (l)	35
Chladiaci výkon	10-18 °C
Frekvencia napätia	220-240 V/50 Hz
Výkon	65 W
Energická trieda	A
Spotreba (kWh/24 h)	0,6
Spotreba za rok kWh	121
Rozmer š/h/v (cm)	25,2/51,2/64
Hlučnosť	33 dB
Hmotnosť	12 kg
Automatické zamykanie panelu	áno
Teplotné zóny	1
Automatické odmrazovanie	áno
Klimatická trieda	N
Farba	čierna
Dotykové ovládanie	áno
LED displej	áno

POZNÁMKA:

Vyššie uvedené údaje podliehajú zmenám.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzuje si právo na ich zmenu.

Manufacturer/Importer:
Fast ČR, a.s.
Praha 10, Černokostecká 2111
CZ-10000; CZECH REPUBLIC

PHILCO® 

**is a registered trademark used under license from
Electrolux International Company, U.S.A.**